



**04 Departamentua EKONOMIA SUSTAPENeko, LANDA INGURUNEko ETA LURRALDE OREKAKO DEPARTAMENTUA/
Departamento 04 DEPARTAMENTO DE PROMOCIÓN ECONÓMICA, MEDIO RURAL Y EQUILIBRIO TERRITORIAL
33 Programa Landaretzaren Sustapena eta Esperimentazioa/
Programa 33 Promoción y Experimentación Vegetal**

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulu Artículo	Kapitulua Capítulo
1	LANGILERIA GASTUAK/ GASTOS DE PERSONAL				437.224,00
12	FUNTZIONARIOAK/ PERSONAL FUNCIONARIO			324.816,00	
120	Funtzionarioen oinarritzko ordainsariak/ Retribuciones básicas. Personal Funcionario		138.645,00		
12000	Funtzionarioen oinarritzko ordainsariak/ Retribuciones básicas. Personal Funcionario	138.645,00			
121	Funtzionarioen ordainsari osagarriak/ Retribuciones complementarias. Personal Funcionario		186.171,00		
12101	Lanpostuko osagarria/ Complemento de destino	48.229,00			
12102	Osagarri espezifikoa/ Complemento específico	130.961,00			
12103	Produktibitatea/ Productividad	6.981,00			
15	GAUZAZKO ORDAINSARIAK/ RETRIBUCIONES EN ESPECIE			7.058,00	
150	Pentsio planen aldeko kontribuzioak/ Contribuciones a planes de pensiones		7.058,00		
15000	Pentsio planen aldeko kontribuzioak/ Contribuciones a planes de pensiones	7.058,00			
16	ENPLEGU-EMAILEAREN KONTURAKO KUOTAK, PRESTAZIOAK ETA GIZARTE GASTUAK/ CUOTAS, PRESTACIONES Y GASTOS SOCIALES A CARGO DEL ENTE EMPLEADOR			105.350,00	
160	Gizarte kuotak/ Cuotas sociales		85.150,00		
16001	Gizarte Segurantzaz/ Seguridad Social	85.150,00			
161	Gizarte prestazioak/ Prestaciones sociales		20.200,00		
16102	Erretiro aurreratuen kalte-ordainak/ indemnizaciones por jubilaciones anticipadas	20.200,00			
2	ONDASUN ETA ZERBITZUEN GASTU ARRUNTAK/ GASTOS CORRIENTES EN BIENES Y SERVICIOS				211.610,00
21	KONPONKETA, MANTENIMENDUA ETA ARTAPENA/ REPARACIÓN, MANTENIMIENTO Y CONSERVACIÓN			66.563,00	
210	Terrenoak eta ondasun naturalak/ Terrenos y bienes naturales		15.000,00		
21000	Terrenoak eta ondasun naturalak/ Terrenos y bienes naturales	15.000,00			
211	Eraikinak eta bestelako eraikuntzak/ Edificios y otras construcciones		47.063,00		
21100	Eraikinak eta bestelako eraikuntzak/ Edificios y otras construcciones	47.063,00			
212	Makineria, instalazioak eta tresneria/ Maquinaria, instalaciones y utillaje		2.500,00		
21200	Makineria, instalazioak eta tresneria/ Maquinaria, instalaciones y utillaje	2.500,00			
213	Garraio-materiala/ Material transporte		2.000,00		
21300	Garraio-materiala/ Material transporte	2.000,00			
22	MATERIALA, HORNIGAIK ETA BESTELAKOAK/ MATERIAL, SUMINISTROS Y OTROS			124.500,00	



**04 Departamentua EKONOMIA SUSTAPENeko, LANDA INGURUNEko ETA LURRALDE OREKAKO DEPARTAMENTUA/
Departamento 04 DEPARTAMENTO DE PROMOCIÓN ECONÓMICA, MEDIO RURAL Y EQUILIBRIO TERRITORIAL
33 Programa Landaretzaren Sustapena eta Esperimentazioa/
Programa 33 Promoción y Experimentación Vegetal**

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulua Artículo	Kapitulua Capítulo
221	Hornidurak/ Suministros		27.500,00		
22102	Energia elektrikoa/ Energía eléctrica	10.000,00			
22103	Ura/ Agua	6.000,00			
22104	Jantziak eta uniformeak/ Vestuario y uniformes	1.500,00			
22112	Nekazaritza, abeltzaintza eta basogintzako produktuak/ Productos agrarios, ganaderos y forestales	7.000,00			
22199	Bestelako hornidura batzuk/ Otros suministros	3.000,00			
223	Garraioak/ Transportes		10.000,00		
22301	Bertako ibilgailuak/ Vehículos propios	10.000,00			
227	Profesional edo enpresa espezializatuek egindako lanak/ Trabajos realizados por profesionales o empresas especializadas		87.000,00		
22701	Azterlanak eta irizpenak/ Estudios y dictámenes	15.000,00			
22707	Erakusketak eta azokak/ Exposiciones y certámenes	15.000,00			
22799	Bestelako lanak/ Otros trabajos	57.000,00			
	01 Fruitel aholkularitza eta Kontrol Plana/ Asesoramiento Fruitel y Plan de Control	27.000,00			
	02 Azokak eta produktuen promozioa/ Ferias y Promoción de productos	20.000,00			
	03 Bestelako lanak/ Otros trabajos	10.000,00			
23	ZERBITZU ARRAZOIENGATIK EMATEN DIREN KALTE- ORDAINAK / INDEMNIZACIONES POR RAZÓN DE SERVICIO			20.547,00	
230	Dietak eta lokomozioa/ Dietas y locomoción		20.547,00		
23001	Dietak eta lokomozioa/ Dietas y locomoción	15.547,00			
	01 Dietak, lokomozioa eta lekualdaketak/ Dietas, locomoción y traslados	15.547,00			
23002	Bidaiak eta hotelak/ Viajes y hoteles	5.000,00			
	02 Bidiak eta hotelak/ viajes y hoteles	5.000,00			
4	TRANSFERENTZIA ARRUNTAK/ TRANSFERENCIAS CORRIENTES				508.568,00
48	FAMILIEI ETA IRABAZI ASMORIK GABEKO ERAKUNDEEI/ A FAMILIAS E INSTITUCIONES SIN FINES DE LUCRO			488.568,00	
480	Familiei/ A familias		23.000,00		
48000	Familiei/ A familias	23.000,00			



**04 Departamentua EKONOMIA SUSTAPENeko, LANDA INGURUNEko ETA LURRALDE OREKAKO DEPARTAMENTUA/
Departamento 04 DEPARTAMENTO DE PROMOCIÓN ECONÓMICA, MEDIO RURAL Y EQUILIBRIO TERRITORIAL
33 Programa Landaretzaren Sustapena eta Esperimentazioa/
Programa 33 Promoción y Experimentación Vegetal**

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikula Artículo	Kapitula Capítulo
01	Lehiaketak/ Concursos Helburua/Finalidad Lehiaketak/ Concursos (Dirulaguntza lerroa/Línea subvencionable)		10.000,00		
02	Etsai naturalen erabilpenerako programa eta fitosanitarioen bilguneak/ Fomento utilización enemigos naturales y almac fitosan. Helburua/Finalidad Pestiziden erabilpena gutxitzea baratzagintzan eta fitoen gordailu egokia/ Disminuir el uso de plaguicidas en horticultura y correcto almacenamiento de fitos. (Dirulaguntza lerroa/Línea subvencionable)		13.000,00		
481	Irabazi asmorik gabeko erakundeei/ A instituciones sin fines de lucro			465.568,00	
48100	Irabazi asmorik gabeko erakundeei/ A Instituciones sin fines de lucro		465.568,00		
01	2018 Gipuzkoako Sagardogileen elkarte / 2018 Asociación sidra natural Gipuzkoa Helburua/Finalidad Sagardo naturala ekoizteko laguntza/ Ayuda a la producción de sidra natural (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa) (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios) (2019 Urtea/Año... 2019 6.608,00 euros)		26.433,00		
02	Biolur Gipuzkoa 2017/ Biolur Gipuzkoa 2017 Helburua/Finalidad Nekazaritza ekologikoa sustatzen duen elkarte honen ekintzetarako laguntza/ Apoyo a las actuaciones de esta entidad dedicada al fomento de la agricultura ecológica. (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)		20.185,00		
03	Biolur Gipuzkoa 2018/ Biolur Gipuzkoa 2018 Helburua/Finalidad Nekazaritza ekologikoa sustatzen duen elkarte honen ekintzetarako laguntza/ Apoyo a las actuaciones de esta entidad dedicada al fomento de la agricultura ecológica. (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa) (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios) (2019 Urtea/Año... 2019 20.185,00 euros)		77.981,00		
04	Tolosako Babarruna 2018/ Tolosako Babarruna 2018 Helburua/Finalidad Tolosako babarrunaren kalitatea hobetzeko eta barietate hautatuak gehiagotzeko laguntza/ Apoyo a la mejora de la calidad de la alubia de Tolosa y al incremento de su cultivo con variedades seleccionadas. (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa) (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios)		34.673,00		



**04 Departamentua EKONOMIA SUSTAPENeko, LANDA INGURUNEko ETA LURRALDE OREKAKO DEPARTAMENTUA/
Departamento 04 DEPARTAMENTO DE PROMOCIÓN ECONÓMICA, MEDIO RURAL Y EQUILIBRIO TERRITORIAL
33 Programa Landaretzaren Sustapena eta Esperimentazioa/
Programa 33 Promoción y Experimentación Vegetal**

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikula Artículo	Kapitulua Capítulo
04	(2019 Urtea/Año... 2019	8.668,00 euros)			
05	Fruitel 2018/ Fruitel 2018 Helburua/Finalidad Frutazainen elkarteari laguntza frutazaintza garatu eta hobetzeko/ Apoyo a la asociación de fruticultores para el desarrollo y mejora de la fruticultura. (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa) (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios)		51.156,00		
	(2019 Urtea/Año... 2019	12.789,00 euros)			
06	Gilbe 2018/ Gilbe 2018 Helburua/Finalidad Lore eta barazkizale elkarteari laguntza barazki eta lorezaintzako ustialekuak garatu eta hobetzeko/ Apoyo a la asociación de hortofruticultores para el desarrollo y mejora de las explotaciones hortofrutícolas. (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa) (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios)		84.759,00		
	(2019 Urtea/Año... 2019	21.190,00 euros)			
07	Getariako Txakolina 2018/ Getariako Txakolina 2018 Helburua/Finalidad Txakolinaren ekoizpena eta mahatsondoen landaketa hobetzeko/ Apoyo a la mejora en la elaboración de de txakoli con la denominación de origen y de las plantaciones de viñedos. (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa) (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios)		57.714,00		
	(2019 Urtea/Año... 2019	14.429,00 euros)			
08	Sagardo Mahaia 2018/ Sagardo Mahaia 2018 Helburua/Finalidad Sagardoa sustatzea/ Promoción sidra. (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa) (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios)		15.885,00		
	(2019 Urtea/Año... 2019	3.972,00 euros)			
09	Tolosako babarruna 2017/ Tolosako babarruna 2017 Helburua/Finalidad Tolosako babarrunaren kalitatea hobetzeko eta bariatetate hautatuak gehiagotzeko laguntza/ Apoyo a la mejora de la calidad de la alubia de Tolosa y al incremento de su cultivo con variedades seleccionadas. (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)		8.668,00		
10	Fruitel 2017/ Fruitel 2017 Helburua/Finalidad Frutazainen elkarteari laguntza frutazaintza garatu eta hobetzeko/ Apoyo a la asociación de fruticultores para el desarrollo y mejora de la fruticultura. (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)		12.789,00		



**04 Departamentua EKONOMIA SUSTAPENeko, LANDA INGURUNEko ETA LURRALDE OREKAKO DEPARTAMENTUA/
Departamento 04 DEPARTAMENTO DE PROMOCIÓN ECONÓMICA, MEDIO RURAL Y EQUILIBRIO TERRITORIAL
33 Programa Landaretzaren Sustapena eta Esperimentazioa/
Programa 33 Promoción y Experimentación Vegetal**

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulu Artículo	Kapitulua Capítulo
11	Gilbe 2017/ Gilbe 2017 Helburua/Finalidad Lore eta barazkizale elkarteari laguntza barazki eta lorazaintzako ustialekuak garatu eta hobetzeko/ Apoyo a la asociación de hortofloricultores para el desarrollo y mejora de las explotaciones hortoflorícolas (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)		21.190,00		
12	DO Getariako Txakolina 2017/ DO Getariako Txakolina 2017 Helburua/Finalidad Txakolinaren ekoizpena eta mahatsondoen landaketa hobetzeko/ Apoyo a la mejora en la elaboración de txakoli con la denominación de origen y las plantaciones de viñedos. (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)		14.429,00		
13	2017 Gipuzkoako Sagardogileen elkarte/ 2017 Asociación sidra natural Gipuzkoa Helburua/Finalidad Sagardo elkarteei laguntza/ Ayuda a las asociaciones de sidreros (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)		6.608,00		
14	Basherri Sarea Elkartea 2018/ Basherri Sarea Elkartea 2018 Helburua/Finalidad Diru laguntza kontsumo taldeetan produktu ekologikoen eskaria eta eskaintza koordinatzeko jarduera finantzatzeko/ Financiación de la actividad de coordinación entre oferta y demanda de productos ecológicos mediante el desarrollo de grupos de consumo. (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa) (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios) (2019 Urtea/Año... 2019 5.826,00 euros)		23.300,00		
15	Basherri Sarea Elkartea 2017/ Basherri Sarea Elkartea 2017 Helburua/Finalidad Diru laguntza kontsumo taldeetan produktu ekologikoen eskaria eta eskaintza koordinatzeko jarduera finantzatzeko/ Financiación de la actividad de coordinación entre oferta y demanda de productos ecológicos, mediante el desarrollo de grupos de consumo (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)		5.826,00		
16	Sagardo Mahaia 2017/ Sagardo Mahaia 2017 Helburua/Finalidad Sagardoa sustatzea/ Promoción sidra. (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)		3.972,00		
49	BESTE TRANSFERENTZIA BATZUK/ OTRAS TRANSFERENCIAS				20.000,00
492	Zehaztu gabeko beste transferentzia batzuk/ Otras transferencias sin especificar			20.000,00	
49200	Zehaztu gabeko beste transferentzia batzuk/ Otras transferencias sin especificar		20.000,00		



**04 Departamentua EKONOMIA SUSTAPENeko, LANDA INGURUNEKO ETA LURRALDE OREKAKO DEPARTAMENTUA/
Departamento 04 DEPARTAMENTO DE PROMOCIÓN ECONÓMICA, MEDIO RURAL Y EQUILIBRIO TERRITORIAL
33 Programa Landaretzaren Sustapena eta Esperimentazioa/
Programa 33 Promoción y Experimentación Vegetal**

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulu Artículo	Kapitulua Capítulo
01	Kalte ordainak/ Indemnizaciones Helburua/Finalidad Gaitzak kontrolatzeko landare-osasunerako ekintzetako kalte ordainak/ Indemnización para actuaciones fitosanitarias para el control de enfermedades. (Bestelako dirulaguntzak-Laguntzak/Otras subvenciones-Ayudas)	20.000,00			
6	INBERTSIO ERREALAK/ INVERSIONES REALES				65.000,00
60	TERRENOAK ETA ONDASUN NATURALAK/ TERRENOS Y BIENES NATURALES			20.000,00	
601	Landa lurreko finkak/ Fincas rústicas		20.000,00		
60102	Landa lurreko finken hobetze lanak/ Mejoras en fincas rústicas	20.000,00			
62	MAKINERIA, INSTALAZIOAK ETA TRESNERIA/ MAQUINARIA, INSTALACIONES Y UTILLAJE			35.000,00	
622	Tresneria/ Utillaje		35.000,00		
62200	Tresneria/ Utillaje	35.000,00			
67	IBILGETU INMATERIALA/ INMOVILIZADO INMATERIAL			10.000,00	
670	Ibilgetu inmateriala/ Inmovilizado inmaterial		10.000,00		
67005	Ikerketak, azterlanak eta proiektuak/ Investigaciones, estudios y proyectos	10.000,00			
7	KAPITAL TRANSFERENTZIAK/ TRANSFERENCIAS DE CAPITAL				352.928,00
78	FAMILIEI ETA IRABAZI ASMORIK GABEKO ERAKUNDEEI/ A FAMILIAS E INSTITUCIONES SIN FINES DE LUCRO			352.928,00	
780	Familiei/ A familias		352.928,00		
78000	Familiei/ A familias	352.928,00			
01	Frutazaintza sustatzea 2018/ Fomento Fruticultura 2018 Helburua/Finalidad GLHan sagardorako sagarrondoak landatu, zaindu, hobetu eta garatzeko diru laguntzak/ Ayudas a la plantación, mantenimiento, mejora y desarrollo del cultivo del manzano de sidra en el THG (Dirulaguntza lerroa/Línea subvencionable) (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios) (2019 Urtea/Año... 2019 230.000,00 euros)	74.760,00			
02	Frutazaintza sustatzea 2017/ Fomento Fruticultura 2017 Helburua/Finalidad GLHan sagardorako sagarrondoak landatu, zaindu, hobetu eta garatzeko diru laguntzak/ Ayudas a la plantación, mantenimiento, mejora y desarrollo del cultivo del manzano de sidra en el THG. (Dirulaguntza lerroa/Línea subvencionable)	278.168,00			



Gipuzkoako Foru Aldundia
Diputación Foral de Gipuzkoa

2018ko Aurrekontua
Presupuesto 2018

**04 Departamentua EKONOMIA SUSTAPENeko, LANDA INGURUNEKO ETA LURRALDE OREKAKO DEPARTAMENTUA/
Departamento 04 DEPARTAMENTO DE PROMOCIÓN ECONÓMICA, MEDIO RURAL Y EQUILIBRIO TERRITORIAL
33 Programa Landaretzaren Sustapena eta Esperimentazioa/
Programa 33 Promoción y Experimentación Vegetal**

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulua Artículo	Kapitulua Capítulo
Programa Guztira/Total Programa					1.575.330,00